

SE4 – SEDIA COMODA
SE5 – SEDIA COMODA CON RUOTE

Istruzioni d'uso e manutenzione



questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali di cui all'Allegato I della Direttiva 93/42/CEE, così come emendata dalla Direttiva 2007/47/CE come prescritto dall'Allegato VII della Direttiva 93/42/CEE e successivi emendamenti.

Termigea s.r.l.

Sede: Via Aldrovandi, 1/a – Località Ospedaletto – 56121 Pisa (PI)
TEL. +39 050 878741 - FAX +39 050 878742 – info@termigea.it



Importante



Leggere attentamente queste istruzioni prima dell'uso e conservarle. Seguite sempre scrupolosamente le istruzioni contenute, in particolare gli avvisi per la sicurezza. Per ulteriori chiarimenti potete rivolgerVi al Vs. rivenditore di fiducia oppure direttamente a **Termigea s.r.l.**

Vi ringraziamo per aver scelto un prodotto **Termigea®**

<u>1. AVVISI PER LA SICUREZZA</u>	<u>3</u>
<u>2. DESTINAZIONE PREVISTA</u>	<u>3</u>
<u>3. SCHEDA TECNICA</u>	<u>3</u>
<u>4. ETICHETTATURA</u>	<u>3</u>
<u>5. INSTALLAZIONE</u>	<u>3</u>
<u>6. USO</u>	<u>4</u>
<u>7. PULIZIA E MANUTENZIONE</u>	<u>4</u>
<u>8. DEPOSITO</u>	<u>4</u>
<u>9. SMALTIMENTO</u>	<u>4</u>
<u>10. DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ PER IL DISPOSITIVO MEDICO</u>	<u>5</u>
<u>11. TERMINI E CONDIZIONI DI GARANZIA</u>	<u>6</u>
<u>12. MODULO DI RESO</u>	<u>7</u>

1. Avvisi per la sicurezza

- ☞ Ponete attenzione affinché tutte le persone che intendono usare il prodotto, abbiano cura di leggere attentamente questo manuale ed i dati riportati sull'etichetta del prodotto.
- ☞ Difetti che possono nascere da un non corretto o improprio uso del prodotto e/o derivanti dall'inosservanza di questo manuale sono esclusi da qualsiasi garanzia.
- ☞ Usare il prodotto solo per l'uso consentito e solo se in perfetto stato.
- ☞ Non effettuate modifiche o riparazioni. Se il prodotto presentasse dei difetti o danni, avvisate immediatamente il Vs. rivenditore.

2. Destinazione prevista

La sedia comoda **Termigea s.r.l.** è un dispositivo medico costruito con lo scopo di aiutare il paziente con spostamenti limitati in ambienti chiusi evitando l'obbligo di usare un servizio wc. Necessita di uno o più operatori

Termigea s.r.l. declina qualsiasi responsabilità su danni provocati da un uso improprio del dispositivo o da un uso diverso da quanto indicato nel presente manuale.

3. Scheda tecnica

Articolo	SE4	SE5
Struttura	Acciaio tubolare verniciato	Acciaio tubolare verniciato
Portata massima	kg. 130	kg. 80
Ingombri massimo	cm. 61(l)x56(p)x93(h)	cm. 63(L)x50(P)x87(h)
Altezza seduta	Da cm.44.5 a 60	cm. 52.5
Ruote piroettanti	N0	n. 4
Ruote frenanti	NO	n. 4
Sedile	cm. 46(l)x45(p)	cm. 46(l)x45(p)
Peso netto	kg. 8,3	kg. 11,4

4. Etichettatura

CODICE ARTICOLO:



Sede: Via Aldrovandi, 1/A - 56121 Ospedaletto-Pisa
www.termigea.it - info@termigea.it

LOT

Numero di serie

PORTATA MASSIMA: Kg.




Consultare le
istruzioni per l'uso

Made in P.R.C.

CE

5. Installazione

La sedia comoda viene consegnata già montato in parte e pronto per l'uso e non è quindi necessario alcun attrezzo ad eccezione del modello SE5 che necessita degli attrezzi in dotazione nella confezione.

Una volta ricevuta la sedia comoda e prima di utilizzarla, controllare che non ci siano parti danneggiate: sostituite subito eventuali parti rotte.

- ☞ Per il modello SE4 inserire i puntali alle quattro estremità della sedia, scegliere l'altezza desiderata, e controllare lo scatto dei bottoni a molla che bloccano la regolazione.
- ☞ Per il modello SE5 inserire le due coppie di ruote nei fori all'estremità della sedia, e fissarle utilizzando le chiavi presenti in dotazioni.

6. Uso

⚠ Avviso: Per il trasferimento del paziente dal/al presidio, si consiglia, sui modelli SE4 e SE5, il bloccaggio delle ruote con freno e l'aiuto di uno o più operatori a seconda delle condizioni e necessità del paziente.

- ☞ Utilizzare il presidio solo su pavimenti lisci e regolari (non utilizzare su scale e gradini).
- ☞ Bloccare i freni delle ruote quando la sedia è posizionata, facendo leva col piede sul fermo (solo SE5).
- ☞ Evitare il contatto diretto con ferite aperte.
- ☞ E' severamente vietato l'uso su terreni con pendenze tali da rendere difficile il controllo del presidio.
- ☞ Per regolare l'altezza delle gambe, agire sul sistema di bottoni a molla (solo SE4).
- ☞ Per estrarre il secchio con coperchio, togliere il morbido cuscino della seduta, sollevare il cuscino con foro sottostante e estrarre il secchio servendosi del comodo manico.

7. Pulizia e manutenzione

- ☞ Effettuare una pulizia delle parti in sky e metallo senza utilizzare prodotti abrasivi o solventi (si consiglia l'uso di acqua e sapone neutro). Asciugare ogni parte con cura.
- ☞ Verificare per eventuale sostituzione parti sottoposte a particolare usura, come ruote, puntali, freni, superfici rivestite, ecc.
- ☞ Controllare periodicamente che tutti i bulloni e i dadi siano fissati e non presentino eccessivo stato di usura.
- ☞ La manutenzione straordinaria dovrà essere effettuata da rivenditori da noi autorizzati.
- ☞ Utilizzare solo ricambi originali.

8. Deposito

per conservare al meglio il presidio si consiglia di evitare:

- ☞ L'esposizione prolungata ai raggi solari.
- ☞ Il contatto con ambienti salini.
- ☞ Il deposito in ambienti molto umidi.
- ☞ La cattiva conservazione del presidio.

9. Smaltimento

Il prodotto non può essere smaltito con i rifiuti urbani. Per lo smaltimento rivolgersi al proprio comune, ad un'azienda specializzata o alle oasi ecologiche.

10. Dichiarazione di Conformità per il Dispositivo Medico

ai requisiti essenziali di cui all'Allegato I della Direttiva 93/42/CEE, così come emendata dalla Direttiva 2007/47/CE come prescritto dall'Allegato VII della Direttiva 93/42/CEE e successivi emendamenti.



La scrivente **Termigea S.r.l.** con Sede in Via Aldrovandi, 1/a – Località Ospedaletto – 56121 Pisa (PI) - Italia, fabbricante del dispositivo medico denominato

SE4- Sedia comoda
SE5- Sedia comoda con ruote

dichiara sotto la propria responsabilità che i dispositivi di cui all'oggetto soddisfano tutti i requisiti essenziali richiesti dall'Allegato I della Direttiva sui Dispositivi Medici 93/42/CEE, emendata dalla Direttiva 2007/47/CE.

A tale scopo garantisce e dichiara sotto la propria responsabilità quanto segue:

1. Che i dispositivi in oggetto soddisfano le disposizioni applicabili della Direttiva 93/42/CEE, emendata dalla Direttiva 2007/47/CE, e dei relativi recepimenti italiani.
2. Che i **dispositivi** in oggetto sono da considerarsi come **appartenenti alla Classe I** delle Direttive suddette.
3. Che i dispositivi in oggetto sono commercializzati in confezione NON STERILE.
4. Che si impegna conservare e tenere a disposizione degli organi di controllo il Fascicolo Tecnico di prodotto, specificato all'Allegato VII della Direttiva 93/42/CEE di riferimento, emendata dalla Direttiva 2007/47/CE, per un periodo di almeno dieci anni dall'ultima data di immissione in commercio dell'ultimo lotto o matricola di dispositivi indicati.
5. Che i dispositivi sono progettati, fabbricati e posti in commercio secondo quanto dichiarato nel fascicolo tecnico di prodotto.
6. Che **Termigea S.r.l.** ha già provveduto a notificare all'Autorità Competente Italiana la messa in commercio dei dispositivi succitati. Dichiara inoltre di avere istituito e di mantenere un'idonea procedura per garantire la sorveglianza post-vendita richiesta dalla Direttiva 93/42/CEE, emendata dalla Direttiva 2007/47/CE, e dai relativi recepimenti italiani.

Il contenuto della presente dichiarazione di conformità viene confermato ad ogni rilascio di lotto o matricola di dispositivi indicati, prodotti a partire dal 21/03/2010.

Allegati: Garanzia / Scheda Tecnica.

Data di emissione della dichiarazione: 21/03/2010

Per informazioni puntuali e aggiornate circa eventuali variazioni intervenute nello stato della marcatura di cui alla presente dichiarazione, si prega di contattare il n° telefonico +39 050 878741 o indirizzo e-mail info@termigea.it.

In fede

Termigea S.r.l.

Il legale rappresentante
Massimo Bellomini

11. Termini e condizioni di garanzia

11.1. Oggetto

Termigea S.r.l., Via Aldrovandi, 1/a – Località Ospedaletto – 56121 Pisa (PI), Italia ("Termigea"), garantisce i propri prodotti contro ogni difetto di fabbricazione e contro ogni difetto di conformità a quanto espressamente previsto nel contratto di vendita e/o nelle "Istruzioni d'uso e manutenzione" del singolo prodotto.

I difetti coperti dalla presente garanzia sono esclusivamente quelli già presenti al momento della consegna del prodotto.

11.2. Esclusioni

La presente garanzia non copre i difetti sopravvenuti successivamente alla consegna, né i difetti già evidenti o rilevabili al momento dell'acquisto con l'uso della normale diligenza.

La presente garanzia non copre altresì i difetti derivanti da:

- ☞ normale usura;
- ☞ montaggio imperfetto o errato per mancato rispetto o non corretta esecuzione delle apposite Istruzioni.
- ☞ impropria manutenzione, non conforme alle istruzioni fornite da Termigea e allegate alla presente garanzia.
- ☞ danni o deterioramento della superficie esterna, finitura o apparenza estetica del prodotto per impropria manutenzione o lavaggio (ad. es. con alcool, solventi chimici, strumenti abrasivi o comunque in modo non conforme a quanto prescritto nelle apposite istruzioni);
- ☞ manomissioni, negligenza, abuso o utilizzo improprio del prodotto;
- ☞ danni causati da colpi, urti, incidenti;
- ☞ danni causati da caso fortuito, forza maggiore o fatto di terzo;
- ☞ danni causati da incidenti nella fase di spedizione o trasporto, incluso lo smarrimento del prodotto;

L'acquirente non ha diritto alle prestazioni di cui alla presente garanzia nel caso in cui il prodotto sia stato riparato, modificato o alterato, a meno che tali riparazioni, modifiche e alterazioni siano state espressamente autorizzate per iscritto da Termigea.

Sono a carico dell'acquirente:

- ☞ le spese di trasporto del prodotto da/a un rivenditore autorizzato
- ☞ i costi di manodopera necessari per disinstallare il prodotto e/o sue componenti.

Non sono altresì coperti dalla presente garanzia i danni per il mancato utilizzo del prodotto durante il periodo necessario per la riparazione o la sostituzione.

Il prodotto oggetto della presente garanzia (o parti dello stesso) non sarà mai considerato "difettoso" per gli effetti della presente garanzia qualora esso (o sue parti) si discordi dai livelli qualitativi/tecnici resi standard da normativa entrata in vigore successivamente alla data di acquisto, o comunque stabiliti da normativa in qualsiasi tempo in vigore al di fuori del territorio italiano. Pertanto, eventuali adattamenti, cambiamenti o regolazioni da apportarsi per conformare il prodotto (o sue parti) a tali livelli qualitativi/tecnici non sono compresi nella presente garanzia.

11.3. Prestazioni oggetto della garanzia

Il prodotto riconosciuto difettoso da Termigea verrà riparato o sostituito a discrezione di Termigea a titolo gratuito entro 30 gg lavorativi (salvo ritardi imputabili ai fornitori) dalla data di ricevimento della merce. In nessun caso sarà riconosciuta all'acquirente una riduzione del prezzo d'acquisto.

L'esecuzione di qualsiasi servizio di riparazione o sostituzione in virtù della presente garanzia non costituisce ammissione o accettazione della non conformità del prodotto o della responsabilità di Termigea in merito al difetto riscontrato.

11.4. Procedura

Qualora l'acquirente riscontri un difetto del prodotto coperto dalla presente garanzia, per ottenere le prestazioni previste a carico di Termigea, è tenuto a restituire il prodotto difettoso al proprio negoziante.

Il prodotto difettoso dovrà essere restituito nel proprio imballaggio originale accompagnato dall'apposito "Modulo di reso" debitamente compilato e controfirmato oltre che dallo scontrino fiscale o altro documento comprovante l'acquisto e la data d'acquisto al dettaglio.

Il materiale va spedito in porto franco (il pagamento del trasporto è a carico del mittente), salvo diversa indicazione a:
Termigea srl Via Aldrovandi, 1/a – Località Ospedaletto – 56121 Pisa (PI).

Termigea ha diritto di rifiutarsi di adempiere le obbligazioni oggetto della presente garanzia se le informazioni presenti sui documenti comprovanti l'acquisto sono state alterate o cancellate dopo l'acquisto da parte dell'acquirente, o mancano nel momento della richiesta della riparazione/sostituzione. Il materiale non correttamente imballato o con imballo danneggiato sarà respinto al mittente.

Qualora il prodotto di cui si chiede la riparazione o sostituzione non presenti alcun difetto, le spese di controllo, di intervento e di spedizione saranno a carico dell'acquirente.

Termigea declina ogni responsabilità per danneggiamenti, furti o smarrimenti della merce spedita o resa al cliente.

11.5. Termini

La presente garanzia copre esclusivamente i difetti manifestati entro e non oltre il termine di due (2) anni dalla data di consegna del prodotto (quale risulta dallo scontrino fiscale o altro documento comprovante l'acquisto o dalla bolla di consegna, se posteriore). L'acquirente decade dai diritti previsti dalla presente garanzia se non denuncia il difetto del prodotto entro il termine di trenta (30) giorni dalla data in cui è stato scoperto.

11.6. Estensione territoriale

La presente garanzia copre i difetti dei prodotti Termigea venduti/acquistati in tutto il mondo.

11.7. Esclusività e prevalenza

La presente garanzia sostituisce qualsiasi precedente garanzia, dichiarazione o impegno resi per iscritto o oralmente da Termigea, e regola per intero l'impegno di Termigea nei confronti dell'acquirente di sostituire, riparare o intervenire altrimenti sul prodotto, qualora il medesimo presenti difetti coperti dalla presente garanzia.

11.8. Divieto di cessione

La presente garanzia viene offerta unicamente all'acquirente del prodotto e non è estensibile a terzi. I diritti dell'acquirente in virtù della presente garanzia non sono cedibili.

11.9. Modifiche

Nessun rivenditore, distributore, agente o dipendente di Termigea è autorizzato a modificare, estendere o ampliare le condizioni e i termini di cui alla presente garanzia.

11.10. Legislazione applicabile e foro di competenza

La presente garanzia è regolata dalla legge italiana. Eventuali controversie relative all'interpretazione, validità applicazione della presente garanzia saranno devolute alla competenza esclusiva del foro di Pisa (PI), Italia.

11.11. Avvertenza

Si raccomanda di effettuare tutte le procedure di installazione, uso e manutenzione seguendo scrupolosamente le istruzioni del prodotto ivi contenute.



12. Modulo di reso

Data ____/____/____

Cliente:		
Codice Fiscale/Partita IVA:		
Telefono:	email:	
Codice Prodotto:	N° Fattura	Data Fattura
Descrizione dettagliata del difetto / Motivo del reso		

Firma leggibile del Cliente

Riservato a Termigea srl	
Reso n° del	Firma dell'incaricato per accettazione delle condizioni di garanzia